



PLATOS COMBINADOS
PLATER KONBINATUAK
ENSALADAS ENTSALADAK
PIZZA PIZZAK
RACIONES RAZIOAK
POSTRES POSTREAK

HORARIO ORDUTEGIA

MEDIODIA <i>EGUERDIA</i> :	13:00 – 15:30
NOCHE <i>GAUA</i> :	20:00 – 22:30
VIERNES Y SABADO	20:00 – 23:00

Lunes-Jueves mediodía y noche y viernes mediodía:

MENÚ DEL DÍA

Sábado, domingo y festivos mediodía:

MENÚ ESPECIAL FIN DE SEMANA

Viernes, sábado, domingos y festivos noche

PLATOS COMBINADOS

Astelehenetik ostegunera eguerdian eta gauean eta ostiraletan eguardian:

EGUNEKO MENUA

Larunbata, igandea eta besta egunetan eguerdian:

ASTEBURUKO MENU BEREZIA

Ortzirala, larunbata, igandea eta besta egunetan gauetan:

PLATER KONBINATUAK




RESTAURANTE

HOTEL - VENTA ETXALAR

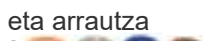


PLATOS COMBINADOS - PLATER KONBINATUAK


Nº 1 Chuleta de ternera, ensalada, patatas fritas, piquillos y champis

Txahal-txuleta, entsalada, patata frijituak, piperrak eta perretxikuak 
 Côte de veau, salade, frites, poivrons et champignons
 Calf chop, salad, chips, red peppers and mushrooms


Nº 2 Pechuga/lomo/filete, ensalada, patatas fritas y croquetas y huevo

Oilasko bularkia/Xolomoa/Xerra, entsalada, patata frijituak, kroketak eta arrautza 
 Blanc de poulet/Filet de porc/Steak, salade, frites, beignets et un œuf
 Chicken breast/Porc loin/Steak, salad, chips, croquettes and fried egg

Nº 3 Tortilla (variadas), ensaladilla, patatas fritas y croquetas

Tortilla (aukeran), entsalada errusiarra, patata frijituak eta kroketak 
 Omelette (variés), salade russe, frites et beignets
 Omelette (various), Russian salad, chips and fried dish 'fritos'


Nº 4 Merluza rebozada, tomate natural, patatas fritas y ensaladilla rusa

Legatza, tomatea, patata frijituak eta errusiar entsalada 
 Merlu pané, tomate, frites et salade russe
 Hake, tomato, chips and Russian salad


Nº 5 Jamón ibérico, huevos fritos, patatas fritas y croquetas

Urdaiazpiko iberikoa, arrautza, patata frijituak eta kroketak 
 Jambon Ibérique, oeufs, frites et beignets
 Iberic ham, fried eggs, chips and fried dish 'fritos'

Nº 6 Delicias de pato, piña caramelizada, ensalada, patatas fritas y champis

Ahate hegalak, karamelatutako anana, entsalada, patata frijituak eta txanpiak 
 Manchons de canard, ananas caramélise, salade, frites et champignon
 Duck wings, pineapple in caramel, salad, chips and mushrooms


Nº 7 Jamón pasado con huevos fritos, tomate y patatas fritas

Urdaiazpikoa arrautza frijituekin, tomatea eta patata frijituekin 
 Jambon avec œufs frites, sauce du tomate et frites
 Cured ham, fried eggs, tomato sauce and chips

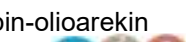


ENSALADAS - ENTSALADAK


Nº 8 Ensalada templada de bacalao con ajo blanco y vinagreta de piquillos

Bakailu entsalada epela baratxuri txuriarekin eta piper ozpin-olioarekin 
 Salade tiède de morue avec de l'ail blanc et vinaigrette de poivrons
 Cod warm salad with pepper and garlic oil.


Nº 9 Ensalada de langostinos y espárragos con vinagreta de frutos secos

Otarraixka eta zainzuriko entsalada fruitu lehorreko ozpin-olioarekin 
 Salade de gambas et asperges avec vinaigrette de fruit secs
 King prawns and asparagus salad, nuts and dried fruit vinaigrette


Nº10 Ensalada templada de solomillo con queso de cabra al vinagre de módena

Azpizun entsalada epela ahuntz gaztarekin 
 Salade tiède de tournedos avec fromage de chèvre et vinaigre de módena
 Dued filet warm salad with goat cheese and balsamic vinegar


Nº11 Ensalada templada de pasta con setas y langostinos

Pastazko entsalada epela perretxiku eta otarraixkekin 
 Salade tiède de pâtes avec champignons et gambas
 Pasta salad with mushrooms and king prawns

Nº12 Ensalada templada de pato con foie caliente

Ahate entsalada epela foie beroarekin 
 Salade tiède de canard avec foie chaude
 Duck salad with warm foie

Nº13 Ensalada mixta

Entsalada mistoa 
 Salade mixte
 Mixed salad

En el caso de modificar, añadir, cambiar o pedir ciertas guarniciones. Ejemplo: (tortilla de hongos, gambas, etc. tendrá un suplemento).



Los platos que tengan este símbolo son adaptables a sin gluten "pidelo"



Todos los precios con el 10€ IVA incluido

CAZUELAS - KAZOLAK

- Nº14 Champiñones *Txanpinoiak*
- Nº15 Chistorra *Txistorra*
- Nº16 Chorizo a la sidra *Sagardoan eginiko txorizoa*
- Nº17 Ajoarriero *Ajoarrieroa*.....



PIZZAS - PIZZAK

- Nº18 Pizza Margherita
- Nº19 Pizza Prosciutto-funghi
- Nº20 Pizza Quattro formaggi
- Nº21 Pizza Tonno.....
- Nº22 Pizza Bolognese.....
- Nº23 Pizza Diavola
- Nº24 Pizza Speciale
- Nº25 Pizza Hawai.....



RACIONES - RAZIOAK

- Nº26 Jamón ibérico *Urdaiazpiko platera*
- Nº27 Surtido de ibéricos *Iberiko aukera*
- Nº28 Ración de queso *Gasna razioa*
- Nº29 Fritos variados *Frijitu desberdinak*.....
- Nº30 Rabas *Rabak*.....
- Nº31 Alitas de pollo *Oilasko hegalak*.....
- Nº32 Gambas a la gabardina *Ganbak gabardina erara*....
- Nº33 Patatas bravas *Patatak 'Brava' saltsarekin*.....
- Nº34 Patatas Ali-Oli *Patatak 'Ali-Oli' saltsarekin*.....
- Nº35 Patatas *Patatak*
- Nº36 Chopitos *Txipiroi txikiak*
- Nº37 Pimientos del padrón *Padrongo piperrak*.....
- Nº38 Rabas de pollo *Oilasko rabak*.....
- Nº39 Nuggets con patatas fritas *Nuggetak patatekin*
- Nº40 Gambón



En el caso de modificar, añadir, cambiar o pedir ciertas guarniciones. Ejemplo: (tortilla de hongos, gambas, etc. tendrá un suplemento).



Los platos que tengan este símbolo son adaptables a sin gluten "pidelo"



Todos los precios con el 10% IVA incluido

BOCADILLOS FRIOS:

- Nº41 JAMON SERRANO
- Nº42 ESPECIAL DE JAMON SERRANO
- Nº43 JAMON IBERICO CON D.O.
- Nº44 ESPECIAL DE JAMON IBERICO CON D.O.
- Nº45 LOMO IBERICO
- Nº46 CHORIZO IBERICO
- Nº47 SALCHICHO IBERICO
- Nº48 QUESO DE OVEJA
- Nº49 VEGETAL



BOCADILLO CALIENTES:

- Nº50 LOMO
- Nº51 LOMO CON PIMIENTOS
- Nº52 LOMO CON QUESO
- Nº53 LOMO CON QUESO Y PIMIENTOS
- Nº54 FILETE
- Nº55 FILETE CON PIMIENTOS
- Nº56 FILETE CON QUESO
- Nº57 FILETE CON QUESO Y PIMENTOS
- Nº58 TOCINETA
- Nº59 TOCINETA CON PIMENTOS
- Nº60 TOCINETA CON QUESO
- Nº61 TOCINETA CON QUESO Y PIMENTOS
- Nº62 TXISTORRA DE PAIS
- Nº63 YORK, TOCINETA Y QUESO
- Nº64 VEGETAL CON PECHUGA
- Nº65 VEGETAL CON LOMO
- Nº66 VEGETAL CON TOCINETA
- Nº67 VEGETAL CON JAMON
- Nº68 VEGETAL CON FILETE
- Nº69 TORTILLAS VARIADAS (jamón, queso, atun, espárragos, etc).....
- Nº70 JAMON PASADO
- Nº71 JAMON CON QUESO
- Nº72 JAMON CON PIMIENTOS
- Nº73 JAMON CON QUESO Y PIMENTOS
- Nº74 HAMBURGUESA CON PATATAS
- Nº75 HAMBURGUESA COMPLETA
- Nº76 SANDWICH MIXTO
- Nº77 SANDWICH MIXTO + VEGETAL
- Nº78 SANDWICH MIXTO + HUEVO
- Nº79 SANDWICH COMPLETO
- Nº80 PECHUGA DE POLLO
- Nº81 PECHUGA CON QUESO
- Nº82 PECHUGA CON PIMIENTOS
- Nº83 PECHUGA CON QUESO Y PIMENTOS
- Nº84 RABAS CON ALI-OLI



En el caso de modificar, añadir, cambiar o pedir ciertas guarniciones. Ejemplo: (tortilla de hongos, gambas, etc. tendrá un suplemento.

GLUTEN CRUSTACEOS HUEVOS PESCADO CACAHUETES SOJA LACTEOS FRUTOS SECOS APIO MOSTAZA SESAMO SULFITOS MOLUSCOS ALTRAMUCES



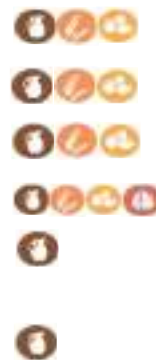
Los platos que tengan este símbolo son adaptables a sin gluten "pidelo"



Todos los precios con el 10% IVA incluido

POSTRES - POSTREAK

- ⇒ Copa de helado *Izozki kopa*.....
- ⇒ Cuajada *Mamia (Gaztanbera)*.....
- ⇒ Flan casero con nata *Flana esne gainarekin*.....
- ⇒ Natillas *Natillak*.....
- ⇒ Arroz con leche *Arroz esnea*.....
- ⇒ Yogurt casero *Etxeko jogurta*.....
- ⇒ Comtessa.....
- ⇒ Zumo de naranja natural *Laranja zuku naturala*.....
- ⇒ Tarta de manzana *Sagar tarta*.....
- ⇒ Tarta de queso con arándanos *Gasna tarta*.....
- ⇒ Pastel vasco *Euskal pastela*.....
- ⇒ Tarta helada al whisky *Whisky tarta*.....
- ⇒ Irlandés/Escocés.....
- ⇒ Valenciano (Helado de vainilla, zumo de naranja natural y un chorrito de Cointreau)
Valentziarra (Banila izozkia, laranja zuku naturala Cointreau ttantta batzuekin).....



La mayoría de los postres son caseros
Postre gehienak etxean egindakoak dira



GLUTEN CRUSTACEOS HUEVOS PESCADO CACAHUETES SOJA LACTEOS FRUTOS SECOS APIO MOSTAZA SESAMO SULFITOS MOLUSCOS ALTRAMUCES



Los platos que tengan este símbolo son adaptables a sin gluten "pidelo"



Todos los precios con el 10% IVA incluido